

Zeitschrift: Macolin : revue mensuelle de l'École fédérale de sport de Macolin et Jeunesse + Sport
Herausgeber: École fédérale de sport de Macolin
Band: 53 (1996)
Heft: 9

Werbung

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

Download PDF: 30.06.2025

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>

Le But • Hiver

Tournois à six Tournois par équipes Sport pour tous

Tarifs d'insertion auprès de
A. Bassin, Arvenweg 11, 4528 Zuchwil
Parution: 2 fois par an

Le But • Hiver mi-octobre
Délai d'envoi des annonces 30 sept.
au kiosque ou Fr. 4.- au CCP 45-6243-4
Le But • Eté mi-avril
Délai d'envoi des annonces 20 mars



**berner
oberland**

**Centre de sport
et de détente**

Frutigen 800 m d'alt.



Information: Office du tourisme CH-Frutigen ☎ 033 711421, Fax 033 715421 – 180 lits, un grand nombre de dortoirs de douze et six personnes. Salles de séjour. Installations de sport: piscine couverte et piscine à ciel ouvert, terrain de football, court de tennis, salle de musculation et de fitness, minigolf. Sol synthétique pour: handball, basketball, volleyball et tennis.
Pension complète à partir de **Fr. 37.-**.
Idéal pour **camp de sport et de marche, camp de ski.**

Rabais spécial pour les groupes Jeunesse + Sport

En train, en bus ou en bateau...
65 pour cent de réduction
sur les prix ordinaires.

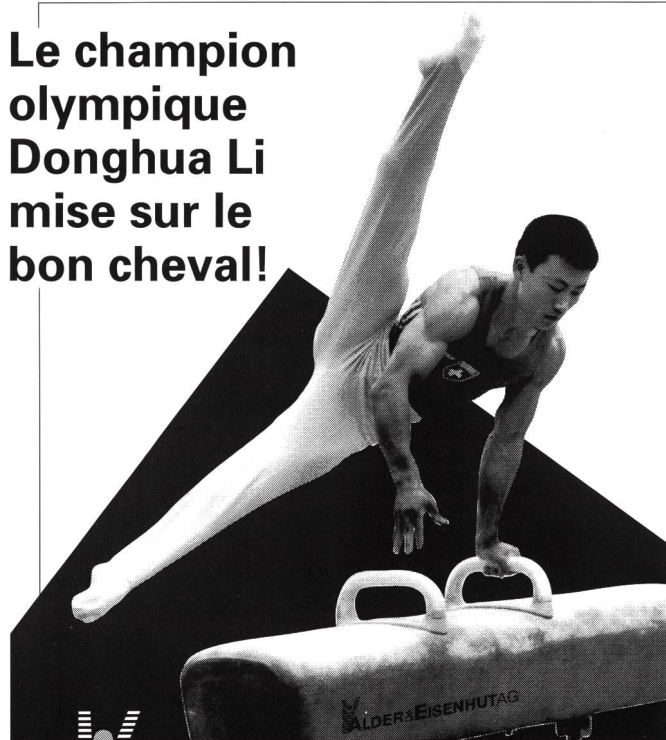
Votre service J+S ou l'EFSM
vous renseigneront volontiers.



CFF



Le champion olympique Donghua Li mise sur le bon cheval!



ALDER & EISENHUTAG

Nous fabriquons
pour vous:
par ex. des engins
de gymnastique

Fabrique d'engins
de gymnastique et de sport

Succursale romande
1196 Gland
Tél. 022/364 79 40
Fax 022/364 79 44



Bernhard Locher

Maître d'éducation physique
3970 Salquenen
Tél. 027 56 30 02
Fax 027 56 15 02

- Tennis
- Squash
- Badminton
- Mur d'escalade

Pensez à votre bien-être et venez profiter,
dans un site idyllique du Valais central, des
nouvelles installations suivantes:

- Salle de musculation
- Salle de gymnastique
- Sauna
- Bain de vapeur
- Jacuzzi
- Restaurant
- Boutique de sport
- Dortoir
- Terrain de football

**C'est un endroit
idéal pour:**

- Camps d'entraînement
- Camps de vacances (sport et langues)
- Excursions et randonnées dans la région
viticole renommée de Salquenen

Ne tardez pas à faire vos réservations!



**Hôtel-Restaurant
Kühboden**

Un restaurant de montagne familial et accueillant,
situé à 2200 mètres d'altitude sur l'Alpe de Fiesch
proche du glacier d'Aletsch, au cœur d'un véritable paradis
pour les promeneurs et les skieurs.

Renseignez-vous sur nos possibilités d'hébergement
convenant aux groupes tels camps de ski, courses d'école
et sorties de sociétés.

Une adresse à recommander:

Cornelia et Beat Schmid
3984 Fiesch / Kühboden

Téléphone 028 / 70 12 20
Fax 028 / 70 12 25

Votre spécialiste pour l'aménagement de:

Salles de gymnastiques – Terrains de sport – Courts de tennis – Piscines

Nous vous informons volontiers sur nos toutes dernières nouveautés: **Disc-Golf – Aqua Jogging – Intercrosse** les sports et loisirs super actuels qui fascinent tout le monde.

En plus, nos gammes d'articles pour tous les sports de balles/ballons, loisirs et entraînement, Unihockey, etc. ont été actualisées et complétées. La saison peut démarrer...

Contactez-nous et demandez le catalogue/la documentation qui vous intéressent plus particulièrement. Profitez de notre longue expérience – nous serions heureux de pouvoir vous conseiller.

Have a nice day
huspo
SPORT FREIZEIT

HUSPO Peter E. Huber SA

Bahnhofstrasse 10, 8304 Wallisellen, Tél. 01/830 01 24, Fax 01/830 15 67

NAPF-MARATHON

Dimanche 13 octobre 1996
8e marathon du Napf

Organisation: Société de gymnastique SGS Trub
Société de gymnastique SGS Trubschachen

Information et inscription: Pro Emmental
Schlossstrasse 3, 3550 Langnau
Téléphone 035 2 42 52/Fax 035 2 56 67

Course: 42 km dans la région préalpine du Napf (sommet à 1407 m sur mer)
Course par équipe: Partage de la course entre deux personnes avec passage de témoin au sommet du Napf.
Catégories: hommes/dames/mixtes

Départ et arrivée: Place de la Gare, Trubschachen

Catégories épreuve individuelle: A juniors, B élite, C seniors 1, D seniors 2, E seniors 3

Frais d'inscription: Epreuve individuelle Fr. 30.-
Course par équipe (par équipe) Fr. 50.-

Dernier délai d'inscription: Samedi 21 septembre 1996.
Des inscriptions tardives sont possibles sans surtaxe jusqu'au 13 octobre 1996, à 8 h 30, au bureau des courses.

Emmental
Wanderland-Wunderland

BANK IN LANGNAU

LA COURSE EN TÊTE

Nouveau

Polar Vantage NV™
CODED TRANSMISSION
NIGHT VISION



Pour tous les cyclistes amateurs de performance, il existe à présent plusieurs arguments percutants pour optimiser leur entraînement d'endurance et de résistance avec un cardiofréquence-mètre Polar. Grâce au dosage adéquat judicieusement contrôlé de la fréquence cardiaque, vous fortifiez votre système cardio-vasculaire. En améliorant votre condition physique vous augmentez votre rendement sportif et – surtout – ce résultat est profitable à votre bien-être général. On ne saurait imaginer mieux pour faire la course en tête!

Alex Zülle et l'équipe ONCE utilisent les cardiofréquence-mètres Polar.

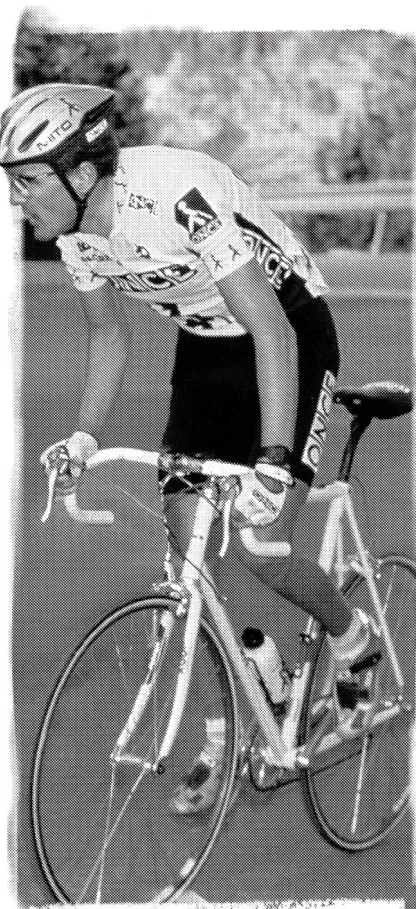
En vente uniquement chez nos revendeurs.

Service:

LEUENBERGER
MEDIZIN
TECHNIK AG

LMT

CH-8152 Glattbrugg, Kanalstr. 15
Tél. 01 874 84 84, Fax 01 810 71 15



POLAR®
HEART RATE MONITORS